

**Bedienungsanleitung  
Operating instructions**

**Anrufbeantworter  
Answering machine  
tiptel 205**



**(D)  
(UK)**

**tiptel**



## Sicherheitshinweise

Beachten Sie beim Aufstellen, Anschließen und Bedienen des tiptel 205 unbedingt die folgenden Hinweise:

- Schließen Sie die Anschlusskabel nur an den dafür vorgesehenen Dosen an.
- Verlegen Sie die Anschlusskabel unfallsicher. Angeschlossene Kabel dürfen nicht übermäßig mechanisch beansprucht werden.
- Stellen Sie das Gerät entfernt von elektrischen Störquellen auf.
- Schließen Sie nur Zubehör an, das für dieses Gerät zugelassen ist.

## Sicherheitshinweise

- Das Gerät niemals selbst öffnen. Die Steckkontakte nicht mit spitzen oder metallischen Gegenständen berühren.
- Reinigen Sie den tiptel 205 nur mit einem weichen, feuchten Tuch. Keine Chemikalien oder Scheuermittel verwenden.
- Schützen Sie das Gerät vor Nässe, Staub, Flüssigkeiten und Dämpfen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit direkter Sonneneinstrahlung.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen.
- Nur das Original-TIPTEL-Steckernetzteil und das Original-TIPTEL-Telefonanschlusskabel verwenden.

## Tastenbelegung



**Wiedergabe:** Startet die Wiedergabe aller gespeicherten Aufzeichnungen. Bei laufender Wiedergabe aktiviert die Wiedergabe-Taste eine Pausenfunktion.



ca. 3 Sek.

**Wiedergabe ca. 3 Sek. gedrückt:** Startet die Wiedergabe der neuen, noch nicht abgehörten Aufzeichnungen.



**Memo/Zurück:** Dient bei laufender Wiedergabe zur Navigation innerhalb der Nachrichten. Startet im Grundzustand die Aufzeichnung einer Memo.

## Tastenbelegung



**Code/Vor:** Dient bei laufender Wiedergabe zur Navigation innerhalb der Nachrichten.



ca. 3 Sek.

**Code/Vor ca. 3 Sekunden drücken:** Öffnet das Menü zur Programmierung des Fernabfragecodes, des Signalcodes, der Sprache und der Anzahl der Ruftöne.



ca. 3 Sek.

**Löschen ca. 3 Sekunden drücken:** Löscht im Grundzustand die abgehörten Nachrichten.



**Löschen:** Löscht während der Wiedergabe die aktuelle Nachricht.

## Tastenbelegung



**Ein/Aus:** Schaltet die Telefonbereitschaft ein und aus.



**Ansage 1, Ansage 2:** Aktivieren bei eingeschalteter Telefonbereitschaft die jeweilige Ansage. Starten bei ausgeschalteter Telefonbereitschaft die Wiedergabe der jeweiligen Ansage zur Kontrolle.



**Ansage 1, Ansage 2 für ca. 3 Sekunden drücken:** Starten die Aufnahme der jeweiligen Ansage.

ca. 3 Sekunden

## Tastenbelegung



**Stopp:** Unterbricht laufende Funktionen. Gibt im Grundzustand den eingestellten Wochentag und die Uhrzeit wieder.



**Stopp ca. 3 Sekunden drücken:** Öffnet die Einstellmöglichkeit für Wochentag und Uhrzeit.



**Lautstärke:** Verändert bei mehrmaligem Drücken die Einstellung der Lautstärke.

# Inhalt

<b>Sicherheitshinweise</b> .....	<b>3</b>
<b>Tastenbelegung</b> .....	<b>5</b>
<b>Inhalt</b> .....	<b>9</b>
<b>Inbetriebnahme</b> .....	<b>13</b>
Lieferumfang .....	13
Aufstellen .....	14
Anschließen .....	14
Einstellmöglichkeiten.....	16
Sprache einstellen .....	18



## Inhalt

Anzahl der Ruftöne einstellen.....	19
Wochentag und Uhrzeit einstellen .....	21
Fernabfragecode einstellen.....	24
Signalcode einstellen .....	27
Lautstärke einstellen .....	30
<b>Ansagen.....</b>	<b>31</b>
Allgemeines .....	31
Ansagebeispiele .....	32
Ansagen aufsprechen.....	33
Kontrolle der Ansagen.....	35
<b>Telefonbereitschaft.....</b>	<b>36</b>
<b>Wiedergabe und Löschen der Aufzeichnungen.....</b>	<b>39</b>

## Inhalt

Wiedergabe neuer Aufzeichnungen.....	39
Wiedergabe aller Aufzeichnungen .....	40
Pause .....	41
Suchen (Skip) .....	42
Unterbrechen der Wiedergabe.....	43
Löschen einzelner Nachrichten.....	44
Löschen aller abgehörten Nachrichten.....	45
<b>Memo-Funktion .....</b>	<b>46</b>
<b>Signalfunktion .....</b>	<b>47</b>
<b>Fernbedienung.....</b>	<b>49</b>
Durchführen der Fernbedienung.....	49
Funktionen der Fernbedienung.....	51



## Inhalt

Ferneinschalten der Telefonbereitschaft.....	56
<b>Anhang .....</b>	<b>58</b>
Gewährleistung.....	58
Konformitätserklärung .....	62
CE-Zeichen .....	63
Umweltverträglichkeit .....	63
Hilfe bei Problemen .....	64
Service .....	66
Technische Daten .....	68
<b>Stichwortverzeichnis .....</b>	<b>70</b>

# Inbetriebnahme

## Lieferumfang

---

In der Verpackung Ihres tiptel 205 sind enthalten:

- tiptel 205
- Telefonanschlusskabel
- Steckernetzteil 9V/ 300mA
- Bedienungsanleitung
- Batterien (4 Stück, AAA)



## Aufstellen

---

Ihr tiptel 205 wurde für normale Gebrauchsbedingungen gefertigt. Lösungsmittel in Möbellacken, Pflegeöle und Lackpflegemittel können die Gerätefüße anlösen. Die so veränderten Gerätefüße können dann Spuren auf den Möbeln hinterlassen.

Verwenden Sie daher, besonders bei neuen oder frisch behandelten Möbeln, eine rutschfeste Unterlage.

## Anschließen

---

1. Telefonanschlusskabel mit dem kleinen Stecker in Buchse „LINE“ und dem TAE-Stecker in die Telefonsteckdose (Schlitz N) stecken.

2. Steckernetzteil mit dem kleinen Stecker in Buchse „DC 9V“ einstecken und das Steckernetzteil in eine 230V-Steckdose stecken.

Sobald Sie Ihren tiptel 205 an das Stromnetz angeschlossen haben, erfolgt ein Speichertest, der ca. 20 Sekunden dauert. Der Speichertest kann nicht unterbrochen werden. Anschließend zeigt das Geräte wechselnd an, dass die Ansagen nicht besprochen sind (Anzeigen „A1“ und „A2“), dass die Pufferbatterien nicht eingelegt sind (Anzeige „Lo“) und dass keine Aufzeichnungen gespeichert sind (Anzeige „0“).

Ihr tiptel 205 kann ohne Pufferbatterien betrieben werden. Sollte die Netzversorgung jedoch getrennt werden, gehen alle Einstellung inklusive aller Sprachdaten verloren. Es ist daher empfehlenswert, vier handelsübliche Batterien (1,5 V, Größe AAA) zur Datensicherung bei Netzausfall einzusetzen. Die Abdeckung für das Batteriefach finden Sie unter dem Gerät. Öffnen Sie es bitte ausschließlich mit einer Münze.

## Einstellmöglichkeiten

---

**Sprache** ..... Deutsch oder Englisch.

**Ruftöne** ..... 2 bis 8 Ruftöne oder Toll Saver (Fernvorabfrage). Sie können die feste Anzahl der Ruftöne bis zur Beantwortung von Anrufen oder Fernvorabfrage einstellen.


Haben Sie Toll Saver (Fernvorabfrage) gewählt, beantwortet Ihr tiptel 205 einen Anruf - solange keine Aufzeichnung vorhanden ist - nach 4 Ruftönen. Sobald eine Aufzeichnungen erfolgt ist, beantwortet das Gerät einen Anruf nach 2 Ruftönen.

**Uhrzeit/Wochentag** ..... Zur Dokumentation der Nachrichten können Sie den aktuellen Wochentag und die Uhrzeit eingeben.



**Fernabfragecode** ..... Für die Fernabfragefunktion können Sie einen dreistelligen Code einstellen.

**Signalcode** ..... Durch Eingabe des Signalcodes können Personen, denen Sie diesen Code mitgeteilt haben, ein akustisches Signal an Ihrem tiptel 205 auslösen. Als Signalcode können Sie eine dreistellige Zahl eingeben.

 Ihr tiptel 205 verlässt den jeweils geöffneten Einstellmodus selbstständig wieder, wenn Sie länger als ca. 5 Sekunden keine Taste mehr drücken. Die gewählte Einstellung wird dann nicht abgespeichert und muss neu vorgenommen werden.

## Sprache einstellen

---

Ihr tiptel 205 ist im Auslieferungszustand auf deutsche Sprache vorkonfiguriert. Wenn Sie die Einstellung auf englische Sprache umstellen möchten, gehen Sie bitte wie nachfolgend beschrieben vor.



ca. 3 Sek.

Taste „Vor/Code“ für ca. 3 Sekunden drücken.

In der Anzeige erscheint „Co“.



Taste „Wiedergabe“ drücken.

In der Anzeige erscheint „En“ für English. Anschließend werden die Sprachhinweise in englisch erfolgen. War das Gerät bereits auf englische Sprache eingestellt, erscheint „dE“ für deutsche Sprache.

## Anzahl der Ruftöne einstellen

---



ca. 3 Sek.

Taste „Vor/Code“ für ca. 3 Sekunden drücken.

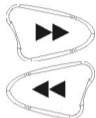
In der Anzeige erscheint „Co“.



Taste „Ein/Aus“ drücken.

In der Anzeige erscheint kurz „rn“ für Ruftöne und dann die aktuell eingestellte Anzahl.

## Inbetriebnahme



Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Einstellung vornehmen.

Die Anzeige wechselt zwischen den Ziffern 2 bis 8 und „tS“ für Toll Saver (Fernvorabfrage).



Taste „Stopp“ drücken, wenn die gewünschte Einstellung angezeigt wird.

Die Einstellung wird gespeichert, das Geräte wechselt in den Grundzustand.

## Wochentag und Uhrzeit einstellen

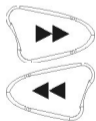
---



Taste „Stopp“ für ca. 3 Sekunden drücken.

Das Gerät sagt Ihnen, welcher Wochentag eingestellt ist. In der Anzeige erscheint eine „1“ für Sonntag, eine „2“ für Montag usw.

ca. 3 Sekunden



Mit den Tasten „Vor“ und „Zurück“ den aktuellen Wochentag einstellen.

Die Einstellungen werden angesagt und mittels Ziffern angezeigt.

## Inbetriebnahme



Taste „Stopp“ drücken.

Die eingestellte Stunde wird angesagt und angezeigt.



Mit den Tasten „Vor“ und „Zurück“ die aktuelle Stunde einstellen.

Die Einstellungen werden angesagt und mittels Ziffern angezeigt. Sie können 0 bis 23 auswählen.

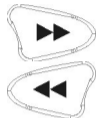


Taste „Stopp“ drücken.

Die eingestellte Minute wird angesagt und angezeigt.



## Inbetriebnahme



Mit den Tasten „Vor“ und „Zurück“ die aktuelle Minute einstellen.

Die Einstellungen werden angesagt und mittels Ziffern angezeigt.



Taste „Stopp“ drücken.

Die Einstellung wird gespeichert, das Geräte wechselt in den Grundzustand.

## Fernabfragecode einstellen

---



Taste „Vor/Code“ für ca. 3 Sekunden drücken.

In der Anzeige erscheint „Co“.

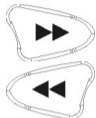
ca. 3 Sekunden



Taste „Vor/Code“ erneut kurz drücken.

Das Gerät sagt Ihnen, welcher Code programmiert ist und zeigt die Ziffern nacheinander an.

## Inbetriebnahme



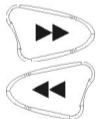
Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die erste Stelle wählen.

Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät quittiert mit einem kurzen Ton und sagt/zeigt die zweite Ziffer des Codes an.



Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die zweite Stelle wählen.

Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.

## Inbetriebnahme



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät quittiert mit einem kurzen Ton und sagt/zeigt die dritte Ziffer des Codes an.



Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die dritte Stelle wählen.

Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät sagt und zeigt den neuen Fernabfragecode an und wechselt in den Grundzustand.

## Signalcode einstellen

---



Taste „Vor/Code“ für ca. 3 Sekunden drücken.

In der Anzeige erscheint „Co“.

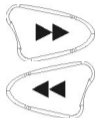
ca. 3 Sekunden



Taste „Zurück/Memo“ drücken.

Das Gerät sagt Ihnen, welcher Signalcode programmiert ist und zeigt die Ziffern nacheinander an.

## Inbetriebnahme



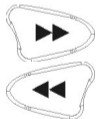
Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die erste Stelle wählen.

Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät quittiert mit einem kurzen Ton und sagt/zeigt die zweite Ziffer des Codes an.



Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die zweite Stelle wählen.

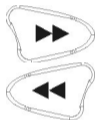
Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.

## Inbetriebnahme



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät quittiert mit einem kurzen Ton und sagt/zeigt die dritte Ziffer des Codes an.



Mit den Tasten „Vor/Code“ oder „Zurück/Memo“ die gewünschte Ziffer für die dritte Stelle wählen.

Anzeige/Ansage wechselt zwischen den Ziffern 0 bis 9.



Taste „Stopp“ drücken, nachdem die gewünschte Ziffer angesagt/angezeigt wurde.

Das Gerät sagt und zeigt den neuen Signalcode an und wechselt in den Grundzustand.

## Lautstärke einstellen

---

Die Wiedergabelautstärke kann im Grundzustand oder während der Wiedergabe eingestellt werden.



Taste zur Einstellung der Lautstärke mehrmals drücken.

Die aktuelle Einstellung der Lautstärke wird im Grundzustand mittels akustischer Signale wiedergegeben. Bei laufender Wiedergabe wird die Einstellung der Lautstärke sofort hörbar.

# Ansagen

## Allgemeines

---

Ihr tiptel 205 verfügt über zwei individuelle Ansagen (Ansage 1 und 2). Ist Ansage 1 aktiviert, können Anrufer Nachrichten hinterlassen. Bei der Ansage 2 handelt es sich um eine Ansage ohne Aufzeichnungsfunktion (Nur-Ansage). Jede Ansage kann bis zu 120 Sekunden lang sein. Sollte die Aufzeichnungskapazität Ihres tiptel 205 einmal erschöpft sein, wird zur weiteren Telefonbereitschaft automatisch die Ansage 2 aktiviert, sofern ein Text besprochen ist.

Während die Ansage 1 zu hören ist, kann die Aufzeichnung mit der Raute-Taste (#) der Telefontastatur sofort gestartet werden. Bei einer längeren Ansage kann es sinnvoll sein, im Ansagetexte auf diese Möglichkeit hinzuweisen.



## Ansagebeispiele

---

### **Ansage mit Aufnahmemöglichkeit (Ansage 1)**

Guten Tag, hier ist der Anschluss von Familie Müller aus .... Momentan kann niemand ans Telefon gehen. Wer unsere Handy-Nummern hat, kann uns dort erreichen, ansonsten einfach eine Nachricht nach dem Piepton hinterlassen!

### **Ansage ohne Aufnahmemöglichkeit (Ansage 2), Nur-Ansage**

Hallo, hier spricht Susi Blumenfeld. Ich bin nicht da. Ruft einfach später noch einmal an. Schönen Tag noch!

### Ansagen aufsprechen

---



oder

Die Taste der zu besprechenden Ansage für ca. 3 Sekunden drücken.

Sie hören einen Hinweisston.



ca. 3 Sek.

## Ansagen



Mit dem Aufsprechen beginnen. Sprechen Sie aus ca. 15 cm ins Mikrofon, das sich unterhalb der Wiedergabetaste befindet.

Die Anzeige zeigt die Dauer an, die Sie bereits gesprochen haben. Eine Ansage darf maximal 120 Sekunden lang sein.



Taste Stopp drücken, wenn Sie Ihren Text besprochen haben.

Es erfolgt ein automatischer Test der Ansage.

### Kontrolle der Ansagen

---




oder

Die Taste der Ansage kurz drücken, die Sie hören möchten.

In der Anzeige erscheint „A1“ bzw. „A2“, der Text wird zur Kontrolle wiedergegeben.



## Telefonbereitschaft

-  Achten Sie darauf, dass genügend Aufnahmespeicher zur Verfügung steht. Gegebenenfalls einzelne oder alle Aufzeichnungen löschen.



Taste Telefonbereitschaft drücken.

Die Telefonbereitschaft wird mit der Ansage eingeschaltet, die zuletzt ausgewählt war. Das Gerät bestätigt mit dem Sprachhinweis „Aufzeichnung Ein“ oder „Nur-Ansage“. Die rote LED leuchtet konstant und blinkt, sobald neue Aufzeichnungen vorhanden sind. Die Anzahl der gespeicherten Aufzeichnungen wird angezeigt..

## Telefonbereitschaft



oder

Anschließend können Sie durch Drücken der jeweiligen Ansagetaste auswählen, welcher Ansa-  
getext zu hören sein soll.

Für die jeweilige Ansage wird „A1“ oder „A2“ angezeigt, der Text wird zur Kontrolle wiedergegeben.



Zum Ausschalten der Telefonbereitschaft die Taste  
Telefonbereitschaft erneut drücken.

Die Telefonbereitschaft wird ausgeschaltet, die rote LED geht aus und das Gerät bestätigt per Sprachhinweis „Aufzeichnung aus“.



Bei erschöpftem Aufnahmespeicher schaltet Ihr tiptel 205 automatisch auf Ansage 2 (Nur-Ansage) um, falls Sie die Ansage 2 besprochen haben. Andernfalls verlässt das Gerät die Telefonbereitschaft und beantwortet keine weiteren Anrufe.

## Telefonbereitschaft

- ☞ Wenn Sie die Telefonbereitschaft mit Ansage 1 aktiviert haben und ein Anrufer spricht eine Nachricht auf, können Sie über den Lautsprecher des tiptel 205 mithören. Wenn Sie das Gespräch persönlich führen möchten, nehmen Sie den Telefonhörer ab.
- ☞ Eine Nachricht kann maximal 120 Sekunden lang sein. Anschließend wird der Anrufer per Sprachhinweis darüber informiert, dass die Aufzeichnung stoppt.

## Wiedergabe und Löschen der Aufzeichnungen

### Wiedergabe neuer Aufzeichnungen

---



ca. 3 Sekunden

Wiedergabe für ca. 3 Sekunden drücken.

Die Wiedergabe der neuen Aufzeichnungen beginnt. In der Anzeige erscheint die laufende Nummer der Aufzeichnung. Vor jeder Nachricht hören Sie den Wochentag und die Uhrzeit des Anrufs.



Die Lautstärke kann durch mehrmaliges Drücken der Lautstärketaste verändert werden.

## Wiedergabe aller Aufzeichnungen

---



Wiedergabe kurz drücken.

Die Wiedergabe beginnt bei der ältesten Aufzeichnung.

### **Pause**

---



Wiedergabe während der Wiedergabe drücken.

Die Wiedergabe wird gestoppt, im Display erscheint „PA“. Durch erneutes Drücken der Taste startet die Wiedergabe an der selben Stelle. Die Pause darf maximal 60 Sekunden betragen, anschließend verlässt Ihr tiptel 205 die Wiedergabefunktion automatisch.

## Suchen (Skip)

---



Während der laufenden Wiedergabe die Tasten Vor oder Zurück drücken.

Die momentan gehörte Aufzeichnung wird durch Drücken der Taste Vor übersprungen oder durch Drücken der Taste Zurück wiederholt.

## Unterbrechen der Wiedergabe

---



Stopp drücken.

Die Wiedergabefunktion ist ausgeschaltet, das Gerät befindet sich im Grundzustand.

## Löschen einzelner Nachrichten

---



Während der Wiedergabe einer Nachricht die Taste Löschen drücken.

Sie hören einen Hinweis, die laufende Nachricht wird gelöscht. Alle nachfolgenden Nachrichten werden automatisch neu nummeriert und rücken um eine Stelle auf.

## Löschen aller abgehörten Nachrichten

---



Im Grundzustand die Taste Löschen für ca. 3 Sekunden drücken.

ca. 3 Sek.

Sie hören einen Hinweis, die der Anzeige erscheint „dL“, alle bereits abgehörten Nachrichten werden gelöscht. Wenn Sie vier kurze Töne hören, müssen die Nachrichten zuvor noch abgehört werden.

# Memo-Funktion

Persönliche Informationen können über das eingebaute Mikrofon aufgezeichnet werden.



Taste Memo/Zurück drücken.

Sie hören einen kurzen Ton, in der Anzeige erscheint kurz ein Bandsymbol.



Mit dem Diktieren beginnen (sprechen Sie aus ca. 15 cm ins Mikrofon).

Die Anzeige zeigt die Sekunden an, die Sie bereits gesprochen haben. Maximal können Sie 120 Sekunden pro Memo aufsprechen.



Zum Beenden der Aufnahme Stopp drücken.

Die Aufnahme ist beendet. Die LED blinkt, um eine neue Nachricht zu signalisieren. Der Aufzeichnungszähler wird um eins erhöht.

## Signalfunktion

Wenn ein Anrufer während der Ansage den Signalcode per Telefontastatur eingibt, ertönt ein akustisches Signal an Ihrem tiptel 205. So können Sie für wichtige Anrufer erreichbar sein, obwohl die Telefonbereitschaft aktiviert ist und die Wiedergabelautstärke auf „1“ eingestellt ist. Voraussetzung für die Funktion ist, dass der Anrufer ein Telefon mit Tonwahlverfahren (MFV) benutzt.

Die Vorgehensweise zur Programmierung Ihres persönlichen Signalcodes finden Sie unter „Signalcode einstellen“.



tiptel 205 anrufen.

Sie hören die Ansage.

## Signalfunktion



Während der Wiedergabe der Ansage den Signalcode über die Tastatur des Telefons eingeben.

Nachdem der Signalcode vollständig vom Gerät erkannt wurde, hören Sie kurze Töne zur Bestätigung. Gleichzeitig sind ab diesem Zeitpunkt Hinweistöne am tiptel 205 hörbar, die eine anwesende Person zur Abnahme des Telefonhörer veranlassen sollen.



## Fernbedienung

Sie können Ihren tiptel 205 weltweit über die Zifferntasten eines tonwahlfähigen (MFV) Telefons aus der Ferne bedienen. Um die Fernbedienung durchzuführen, benötigen Sie Ihren persönlichen Fernabfragecode. Den Fernabfragecode können Sie wie unter „Fernabfragecode einstellen“ beschrieben individuell festlegen.

### Durchführen der Fernbedienung

---



tiptel 205 anrufen.

Sie hören Ihre aktuelle Ansage.

## Fernbedienung



Während der Wiedergabe der Ansage den Fernabfragecode über die Tastatur des Telefons eingeben.

Nachdem der Fernabfragecode korrekt erkannt wurde, hören Sie einen Ton zur Bestätigung.



Gewünschte Funktion durch Eingabe der entsprechenden Ziffer starten.



Haben Sie nach Eingabe des Fernabfragecodes innerhalb von 8 Sekunden keine Funktion ausgewählt, trennt Ihr tiptel 205 die Leitung wieder. Sie können die Zeit bis zur automatischen Trennung ggf. verlängern, indem Sie in Abständen kleiner oder gleich 8 Sekunden die Taste „6“ für Stopp drücken. Die Verbindung bleibt auf diese Weise bestehen und Ihr tiptel 205 wartet auf weitere Eingaben.


## Funktionen der Fernbedienung

---

- |    |  |  |
|----|--|--|
| 00 | <b>Telefonbereitschaft aus</b><br>Ziffern 00 nacheinander drücken.                   | Die Telefonbereitschaft wird ausgeschaltet.  |
| 01 | <b>Telefonbereitschaft mit Ansage 1 ein</b><br>Ziffern 0 und 1 nacheinander drücken. | Die Telefonbereitschaft wird mit Ansage 1 eingeschaltet, die Ansage wird zur Kontrolle wiedergegeben. Falls die Ansage nicht besprochen sein sollte, erhalten Sie einen Sprachhinweis. |
| 02 | <b>Telefonbereitschaft mit Ansage 2 ein</b><br>Ziffern 0 und 2 nacheinander drücken. | Die Telefonbereitschaft wird mit Ansage 2 eingeschaltet, die Ansage wird zur Kontrolle wiedergegeben. Falls die Ansage nicht besprochen sein sollte, erhalten Sie einen Sprachhinweis. |

## Fernbedienung

- |       |   |   |
|-------|---|---|
| 2     | <b>Wiedergabe aller Nachrichten</b><br>Ziffer 2 drücken.  | Die Wiedergabe aller Nachrichten erfolgt. Falls keine Nachrichten gespeichert sind, erhalten Sie einen Sprachhinweis.                 |
| 3     | <b>Wiedergabe neuer Nachrichten</b><br>Ziffern 3 drücken.   | Die Wiedergabe neuer Nachrichten erfolgt. Falls keine neuen Nachrichten gespeichert wurden, erhalten Sie einen Sprachhinweis.         |
| 4     | <b>Raumüberwachung</b><br>Ziffern 4 drücken.  | Sie können für 20 Sekunden in den Raum hineinhören. Ggf. drücken Sie erneut die Taste 4, wenn die Raumüberwachung länger dauern soll. |
| 5...1 | <b>Löschen aller abgehörten Nachrichten</b><br>Ziffer 5 und nach der Ansage die Ziffer 1 drücken. | Nach der Ziffer 5 sagt Ihr tiptel 205 „Nachrichten löschen“, mit der Ziffer 1 bestätigen Sie und löschen alle abgehörten Nachrichten. |
| 6     | <b>Wiedergabe oder Aufzeichnung stoppen</b><br>Ziffer 6 drücken.                                  | Nachrichtenwiedergabe und Aufzeichnung der Memo können so gestoppt werden.  |

- 7 **Aufzeichnung Memo**  
Ziffern 7 drücken. Nach dem Signalton können Sie ein Memo aufsprechen, die wie eine Nachricht behandelt wird.
- 81 **Aufnahme Ansage 1**  
Ziffern 81 nacheinander drücken. Sprechen Sie nach dem Signalton Ihren neuen Text für die Ansage 1 auf. Wenn Sie den Ansagetext besprochen haben, drücken Sie die Ziffer 6, um die Funktion zu stoppen.
-  Ansage sprechen.
- 6 Ziffer 6 drücken.
- 82 **Test der Ansage 1**  
Ziffern 82 nacheinander drücken. Die Ansage 1 wird wiedergegeben.

91

### **Aufnahme Ansage 2**

Ziffern 91 nacheinander drücken.



Ansage sprechen.

6

Ziffer 6 drücken.

92

### **Test der Ansage 2**

Ziffern 92 nacheinander drücken.

Sprechen Sie nach dem Signalton Ihren neuen Text für die Ansage 2 auf. Wenn Sie den Ansagetext besprochen haben, drücken Sie die Ziffer 6, um die Funktion zu stoppen.

Die Ansage 2 wird wiedergegeben.

Während der laufenden Wiedergabe einer Nachricht stehen folgende Funktionen zur Verfügung:

- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 | <b>Wiederholung der vorherigen Nachricht</b><br>Ziffer 1 drücken. | Die vorherige Nachricht wird von Beginn an wiedergegeben. |
| 3 | <b>Vor zur nächsten Nachricht</b><br>Ziffer 3 drücken.            | Die nächste Nachricht wird von Beginn an wiedergegeben.   |
| 4 | <b>Wiederholung der aktuellen Nachricht</b><br>Ziffer 4 drücken.  | Die aktuelle Nachricht wird erneut wiedergegeben.         |
| 5 | <b>Löschen der aktuellen Nachricht</b><br>Ziffer 5 drücken.       | Die aktuelle Nachricht wird gelöscht.                     |

6

### Stopp

Ziffer 6 drücken.

Die Wiedergabe wird gestoppt.

## Ferneinschalten der Telefonbereitschaft

---



tiptel 205 anrufen.

Nach ca. 30 Sekunden meldet sich das Gerät mit dem Sprachhinweis „Aufzeichnung aus“.



Fernabfragecode über die Tastatur des Telefons eingeben.

Nach vollständig erkanntem Fernabfragecode quittiert das Gerät mit einem Signalton und befindet sich in der Fernabfragefunktion.

## Fernbedienung

- 01            Ziffern 01 (für Ansage 1) oder 02 (für Ansage 2)  
              nacheinander drücken.
- oder
- 02
- Das Gerät bestätigt mit „Aufzeichnung ein“ oder „Nur-Ansage“ und spielt die jeweilige Ansage zur Kontrolle vor. Sie können auflegen, sobald die Wiedergabe der Ansage startet, das Gerät befindet sich ab diesem Zeitpunkt in der Telefonbereitschaft. Falls die Ansage nicht besprochen sein sollte, erhalten Sie einen Sprachhinweis.

## Anhang

### Gewährleistung

---

Ihre Ansprechstelle für Leistungen aus Gewährleistungsverpflichtungen ist der Fachhändler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.

Die TIPTEL AG leistet für Material und Herstellung des tiptel 205 eine Gewährleistung von 2 Jahren ab der Übergabe.

Dem Käufer steht im Mangelfall zunächst nur das Recht auf Nacherfüllung zu. Die Nacherfüllung beinhaltet entweder die Nachbesserung oder die Lieferung eines Ersatzproduktes. Ausgetauschte Geräte oder Teile gehen in das Eigentum des Händlers über.



Bei Fehlschlagen der Nacherfüllung kann der Käufer entweder Minderung des Kaufpreises verlangen oder von dem Vertrag zurücktreten.

Der Käufer hat festgestellte Mängel dem Händler unverzüglich mitzuteilen. Der Nachweis des Gewährleistungsanspruchs ist durch eine ordnungsgemäße Kaufbestätigung (Kaufbeleg, ggf. Rechnung) zu erbringen.

Der Gewährleistungsanspruch erlischt, wenn durch den Käufer oder nicht autorisierte Dritte in das Gerät eingegriffen wird. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung, Bedienung, Aufbewahrung sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Gewährleistung.

Die Gewährleistung umfasst keine Verbrauchsmaterialien (z. B. Batterien) und Mängel, die den Wert oder die Gebrauchstauglichkeit nur unerheblich beeinträchtigen.

Durch Transport entstandene Schäden sind bei dem Versandunternehmen geltend zu machen.

### Hinweis zur Abwicklung:

Instandsetzungen erfolgen grundsätzlich nur im TIPTEL-Service. Durch unseren 48-Stunden-Instandsetzungsservice erhalten Sie ein Reparaturgerät oder Austauschgerät in der Regel nach 2 Arbeitstagen zuzüglich der üblichen Versandlaufzeiten zurück. Durch eine Gewährleistungsreparatur tritt weder für die ersetzten Teile noch für das Gerät eine Verlängerung der Gewährleistungszeit ein. Diese Gewährleistung ist nicht übertragbar und erlischt, wenn das Gerät in zweite Hand übergeht. Sie erlischt ebenfalls, wenn an dem Gerät von fremder Hand Eingriffe vorgenommen oder die am Gerät befindliche Seriennummer entfernt oder unleserlich gemacht wurde. Das Gerät ist mit einem Gewährleistungssiegel versehen. Bitte achten Sie darauf, dass dieses nicht beschädigt wird, da sonst Ihr Gewährleistungsanspruch ebenfalls erlischt.

## Anhang

Ergänzend gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der TIPTEL AG, die für Ihren Händler Vertragsbestandteil sind. Bei einer Beanstandung ist das defekte Produkt mit einer Fehlerbeschreibung und dem Kaufbeleg einzusenden. Zur Garantieabwicklung wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder senden das Gerät direkt an folgende Anschrift:

In Deutschland

**TIPTEL AG**

Service

Halskestraße 1

40880 Ratingen

In Österreich

**Tiptel GmbH**

Service

Tenschertstraße 5

1230 Wien

In der Schweiz

**Tiptel AG**

Service

Bahnstrasse 46

8105 Regensdorf

Im Garantiefall erfolgt der Rückversand auf Kosten der TIPTEL AG.

## **Konformitätserklärung**

---

Hiermit erklärt die TIPTEL AG, dass das Gerät alle grundlegenden Anforderungen der europäischen Richtlinie 1999/5/EG erfüllt.

Weitere Details zur Konformitätserklärung finden Sie unter folgender Internet-Adresse:

<http://www.tiptel.de>

## **CE-Zeichen**

---

Dieses Gerät erfüllt die Anforderung der EU-Richtlinie: Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität. Die Konformität mit der o.a. Richtlinie wird durch das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt.

## **Umweltverträglichkeit**

---

Bei bestimmungsgemäßem Gebrauch kann kein Kontakt zu gesundheitsgefährdenden Stoffen entstehen. Hat Ihr tiptel 205 ausgedient, nimmt die TIPTEL AG das Gerät kostenlos zurück. Das Gerät wird fachgerecht zerlegt und dem Recycling zugeführt.



## Hilfe bei Problemen

---

Versuchen Sie bitte zunächst anhand der nachfolgenden Tabelle die Ursache einzugrenzen und den Fehler zu beheben.

<b>Problem</b>	<b>Mögliche Ursache</b>	<b>Abhilfe/Empfehlung</b>
Keine Anzeige	Steckernetzteil kein Kontakt.	Alle Kabel und Steckverbindungen prüfen. Eventuell andere Steckdose ausprobieren.
Kein Ton	Lautstärke auf Null.	Lautstärke einstellen.
Keine Beantwortung		Alle Kabel und Steckverbindungen prüfen.
Gerät zeichnet nicht auf.	Ansage 2 (Nur-Ansage) aktiviert.	Aktivieren Sie Ansage 1

## Anhang

Brummen oder sonstige Störungen bei der Wiedergabe	Einstrahlung von Schnurlostelefonen, Monitoren usw.	Aufstellungsort ändern.
Keine Beantwortung, nachgeschaltetes Telefon keine Funktion	Falsches Anschlusskabel, Anschlussdosen falsch verdrahtet.	Nur Originalkabel verwenden, Anschlussdosen überprüfen (evtl. Fachmann hinzuziehen).

Wenn alle der oben genannten Lösungsvorschläge Ihr Problem nicht lösen, benutzen Sie bitte eine gerade gebogene Büroklammer, um auf der Unterseite des tiptel 205 RESET zu drücken. Stecken Sie bitte die Büroklammer schräg hinein, bis Sie den Knopf im Inneren des Gehäuses erreicht haben. Auf diese Weise wird Ihr Anrufbeantworter zurückgesetzt.

### Service

---

Sie haben ein modernes Produkt der TIPTTEL AG erworben, das bedeutet gleichbleibend höchste Qualität. Dies bestätigt unsere Zertifizierung nach DIN EN ISO 9001.

Sollten trotzdem einmal Probleme auftreten oder haben Sie Fragen zur Bedienung des Gerätes, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler. Dieser ist innerhalb der Garantiezeit Ihr Ansprechpartner. Die TIPTTEL AG hat für den technischen Support des Fachhandels eine spezielle Rufnummer eingerichtet, so dass dieser Sie qualifiziert beraten kann.

Sollte Ihnen Ihr Händler nicht weiterhelfen, können Sie sich auch direkt an die TIPTTEL AG wenden. Erste Informationen erhalten Sie auf unseren unten genannten Internetseiten in der Rubrik Support unter „FAQ - Häufig gestellte Fragen“. Außerdem erreichen Sie die erfahrenen Mitarbeiter unseres technischen Supports auch per eMail, Fax oder telefonisch während der angegebenen Zeiten:



## Anhang

In Deutschland	In Österreich	In der Schweiz
<a href="http://www.tiptel.de">www.tiptel.de</a> <a href="mailto:support@tiptel.de">support@tiptel.de</a>	<a href="http://www.tiptel.at">www.tiptel.at</a>	<a href="http://www.tiptel-online.ch">www.tiptel-online.ch</a> <a href="mailto:service@tiptel-online.ch">service@tiptel-online.ch</a>
08.00 bis 18.00 Uhr (Mo-Fr)	08.00 bis 17.00 Uhr (Mo-Do), Fr bis 14.00 Uhr	08.00 bis 17.00 Uhr (Mo-Fr)
Telefon 0 18 05 - 84 78 35 * Vanity Tel. 0 18 05 - TIPTEL * Telefax 0 18 05 - 84 78 49 * <small>* 0,12€ pro Minute (by dtms)</small>	Telefon 0900 940 945 Telefax 01 / 616 78 71 - 22	Telefon 01 / 884 01 80 Telefax 01 / 843 13 23

Fragen zum Telefonanschluss richten Sie bitte an Ihren Netzbetreiber.



## Technische Daten

---

**Abmessungen (B x H x T)**

tiptel 205	94 x 80 x 130 mm
------------	------------------

**Gewicht**

tiptel 205 (ohne Batterien)	235 g
Steckernetzteil	190 g

**Betriebsspannung**

Steckernetzteil	230 V / 50 Hz
Leistungsaufnahme im Ruhezustand	ca. 3 W

## Anhang

<b>Umgebungstemperatur</b>	0 – 40 °C
<b>Ansagen</b>	
Anzahl der Ansagen	2 (mit und ohne Aufzeichnung)
Ansagelänge	bis 2 Min.
<b>Aufzeichnungen</b>	
Aufnahmekapazität gesamt ca.	17 Min.
Max. Aufnahmekapazität pro Anruf	2 Min.

## Stichwortverzeichnis

<b>A</b>		
Ansage mit Aufnahme .....	32	
Ansage ohne Aufnahme .....	32	
Ansagebeispiele .....	32	
Ansagen aufsprechen .....	33	
Ansagewechsel .....	7	
Anschließen .....	14	
Anzahl der Ruftöne .....	19	
Aufstellen .....	3, 14	
<b>C</b>		
CE-Zeichen .....	63	
<b>D</b>		
Datum .....	16	
Durchführen der Fernbedienung .....	49	
<b>E</b>		
Einstellmöglichkeiten .....	16	
<b>F</b>		
Fernabfragecode .....	17, 50	
Fernabfragecode einstellen .....	24	
Fernbedienung .....	49	
Ferneinschalten .....	56	
Funktionen der Fernbedienung .....	51	

## Stichwortverzeichnis

<b>G</b>			
Gewährleistung.....	58	Löschen einzelner Nachrichten .....	44
<b>H</b>		<b>M</b>	
Hilfe bei Problemen .....	64	Memo.....	46
<b>K</b>		Memo, Fernabfrage .....	53
Konformitätserklärung .....	62	<b>N</b>	
Kontrolle der Ansagen.....	35	Nuransage .....	32
<b>L</b>		<b>P</b>	
Lautstärke .....	8	Pause, Wiedergabe .....	41
Lautstärke einstellen .....	30	Personal-Info (Diktat) .....	46
Lieferumfang.....	13	<b>R</b>	
Löschen .....	6	Rufnummer des Anrufers.....	39
Löschen aller Nachrichten .....	45	Ruftöne .....	16

## Stichwortverzeichnis

<b>S</b>			
Service .....	66		
Sicherheitshinweise .....	3		
Signalcode .....	17, 47		
Signalcode einstellen .....	27		
Signalfunktion .....	47		
Sprache .....	16, 18		
Steckernetzteil .....	4, 13		
Suchen (Skip) .....	42		
<b>T</b>			
Tastenbelegung .....	5		
Technische Daten .....	68		
Telefonanschlusskabel .....	13		
		Telefonbereitschaft .....	7, 36
		<b>U</b>	
		Uhrzeit .....	16, 21
		Umweltverträglichkeit .....	63
		Unterbrechen der Wiedergabe .....	43
		<b>V</b>	
		Verpackung .....	13
		<b>W</b>	
		Wiedergabe aller Aufzeichnungen .....	40
		Wiedergabe neuer Aufzeichnungen .....	39
		Wochentag .....	16, 21

**Operating instructions**

**(UK)**

**Answering machine  
tiptel 205**



## Safety instructions

When installing, connecting and operating the tiptel 205 please observe the following instructions:

- Connect the connection cable to the appropriate sockets.
- Make sure the cables are laid in such a way that accidents cannot occur. Connected cables must not be subject to excessive mechanical strain.
- Install the device away from sources of electrical disturbance.
- Only attach accessories authorised for this device.

## Safety instructions

- Never open the device yourself. Do not use sharp or metal objects on the wrap connections.
- Use only a soft damp cloth to clean the tiptel 205. Do not use abrasive liquids or chemicals to clean the device.
- Protect the device from moisture, dust, liquids and vapours.
- Do not use the device where there is direct sunlight.
- Do not use the device in areas where there is a risk of explosions.
- Only use the original TIPTEL mains plug and the original TIPTEL telephone connection cable.

## Button allocation

---



**Playback:** Starts playback for all saved incoming messages. During playback, the playback button is used to pause.

---



approx. 3 sec.

**Hold down playback for approx 3 sec.:** Starts playback of incoming messages that have not yet been heard.

---



**Memo/Back:** When playback is taking place, is used to navigate through the messages. In stand-by mode, starts recording a memo.

---

## Button allocation



**Code/Forward:** When playback is taking place, is used to navigate through the messages.



approx. 3 sec.

**Hold down Code/Forward for approx 3 seconds:** Opens the menu to program the remote access code, signal code, language and select the number of ringing tones.



approx. 3 sec.

**Hold down Delete for approx 3 seconds:** In standby mode deletes the messages that have been heard.



**Delete:** During playback deletes the current message.

## Button allocation



**On / Off:** Switches answering mode on and off.



**Outgoing message 1, Outgoing message 2:** When answering mode is switched on activates the corresponding OGM. If answering mode is switched off starts playback of the corresponding OGM for checking purposes.



**Press OGM 1, OGM 2 for approx. 3 seconds.** Starts recording the corresponding OGM.

approx. 3 seconds

## Button allocation



**Stop:** Interrupts current functions. In standby mode, plays the set weekday and time.



approx. 3 sec.

**Hold down Stop for approx 3 seconds:** Opens the weekday and time setting option.



**Volume:** When pressed repeatedly changes the volume setting.

# Contents

<b>Safety instructions</b> .....	<b>3</b>
<b>Button allocation</b> .....	<b>5</b>
<b>Contents</b> .....	<b>9</b>
<b>Operation</b> .....	<b>13</b>
Product package .....	13
Installation .....	14
Connecting .....	15
Setting options .....	16
Setting the language .....	18

## Contents

Setting the number of ringing tones.....	19
Setting weekday and time .....	21
Setting the remote access code.....	24
Setting the signal code .....	27
Adjusting the volume .....	30
<b>Outgoing messages.....</b>	<b>31</b>
General information .....	31
Sample OGMs .....	32
Recording OGMs.....	33
Checking the OGMs .....	35
<b>Answering mode .....</b>	<b>36</b>
<b>Playing back and deleting incoming messages .....</b>	<b>39</b>

## Contents

Playing back new incoming messages.....	39
Playing back all incoming messages.....	40
Pause .....	41
Skip .....	42
Pausing playback .....	43
Deleting individual messages.....	44
Deleting all heard messages .....	45
<b>Memo function .....</b>	<b>46</b>
<b>Signal function .....</b>	<b>47</b>
<b>Remote access.....</b>	<b>49</b>
Remote access .....	49
Remote access functions .....	51

## Contents

Remote activation of answering mode.....	56
<b>Appendix .....</b>	<b>58</b>
Service .....	58
Guarantee .....	59
CE sign.....	62
Ecological information .....	63
Troubleshooting.....	64
Technical specifications .....	66
<b>Index.....</b>	<b>68</b>

## Operation

### Product package

---

Your tiptel 205 package contains:

- tiptel 205
- Telephone connection cable
- Mains plug 9V / 300 mA
- Operating instructions
- Batteries (Qty 4, AAA)

## Installation

---

Your tiptel 205 has been produced for normal operating conditions. Solutions in furniture varnish, cleaning oils or paint cleaners can loosen the base. Bases that have been altered in this way may leave tracks behind on the furniture.

Therefore use a non-slip underlay especially for new or freshly treated furniture.

## Connecting

---

1. Fit the small connector of the telephone connection cable into the "LINE" jack and the telephone plug into the telephone socket.
2. Fit the small connector of the mains plug into the "DC 9V" jack and the plug into a 230 V socket outlet.

As soon as your tiptel 205 is connected to the mains power, a memory test that lasts around 20 seconds is carried out. It is not possible to interrupt the memory test. Then the device indicates in succession that the OGMs are not recorded (Display: "A1" and "A2), that the buffer batteries have not been inserted (Display "Lo") and that no ICMs have been saved (Display "0").

Your tiptel 205 can be used without buffer batteries. But if the power is interrupted, all the settings and voice data are lost. We therefore strongly recommend that you use four normal batteries (1.5 V, AAA) to protect your data against power failure. The battery slot cover is under the device. You should only open it with a coin.

## Setting options

---

**Language** .....

German or English.

**Ringling tones**

2 to 8 ringling tones or toll-saving. You can set the fixed number of call tones before calls are answered or toll-saving starts.


## Operation

If you have selected "Toll-saving" your tiptel answers calls – if no ICM has been recorded – after 4 call tones. If there are no new ICMs the device only answers calls immediately after two ringing tones.

**Time/date/weekday** ..... You can enter the current weekday and time so as to document the messages.

**Remote access code** ..... You can enter a three-digit code for the remote access function.

**Signal code** ..... By entering a signal code those who have the code can produce an acoustic signal from your tiptel 205. You can enter a three digit code as a signal code.

 Your tiptel 205 quits the opened setting mode automatically again if you do not press a button for over 5 seconds. The selected setting is then not saved and must be reset.

## Setting the language

---

On delivery your 205 is preset to the German language. If you would like to change the setting to English please proceed as follows:



approx. 3 sec.

Hold down "Code/Forward" for approx 3 seconds.

The screen shows "Co".



Press the playback button.

The screen shows "En" for English. Then the written messages are played in English. If the device was already set to English, "dE" appears for German.

## Setting the number of ringing tones

---



approx. 3 sec.

Hold down "Code/Forward" for approx 3 seconds.

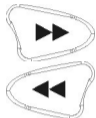
The screen shows "Co".



Press "on/off" button.

The display briefly shows "rn" for ringing tones and then the current number set.

## Operation



Change the setting as required using the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display alternates between the numbers 2 to 8 and "tS" for toll-saving.



Press "Stop" when the desired setting is displayed.

The setting is saved and the display switches to standby mode.

## Setting weekday and time

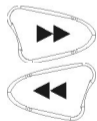
---



Press "Stop" for approx. 3 seconds.

The device announces the weekday setting. The display shows "1" for Sunday, "2" for Monday etc.

approx. 3 seconds



Set the weekday using the "Forward" and "Back" buttons.

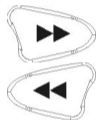
The settings are announced and displayed using numbers.

## Operation



Press the "Stop" button.

The hour set is announced and displayed.



Set the hour using the "Forward" and "Back" buttons.

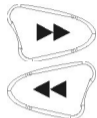
The settings are announced and displayed using numbers. You can select 1 to 12 AM (PM).



Press the "Stop" button.

The minutes set are announced and displayed.

## Operation



Set the minutes using the "Forward" and "Back" buttons.

The settings are announced and displayed using numbers.



Press the "Stop" button.

The setting is saved and the display switches to standby mode.

## Setting the remote access code

---



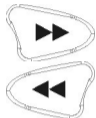
Hold down "Code/Forward" for approx 3 seconds.      The screen shows "Co".

approx. 3 seconds



Press "Code/Forward" again briefly.      The device announces which code is programmed and displays the digits in succession.

## Operation



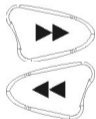
Select the first digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device quits with a short tone and announces/displays the second digit of the code.



Select the second digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.

## Operation



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device quits with a short tone and announces/displays the third digit of the code.



Select the third digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device announces and displays the new remote access code and returns to standby mode.

## Setting the signal code

---



Hold down "Code/Forward" for approx 3 seconds. The screen shows "Co".

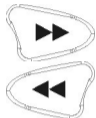
approx. 3 seconds



Press the "Memo/Back" button.

The device announces which signal code is programmed and displays the digits in succession.

## Operation



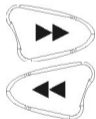
Select the first digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device quits with a short tone and announces/displays the second digit of the code.



Select the second digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.

## Operation



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device quits with a short tone and announces/displays the third digit of the code.



Select the third digit by pressing the "Code/Forward" or "Memo/Back" buttons.

The display/announcement changes from 0 to 9.



Press "Stop" when the desired number is displayed/announced.

The device announces and displays the new signal code and returns to standby mode.

## Adjusting the volume

---

You can set the playback volume when the device is in standby or during playback.



Press the button repeatedly to set the volume.

In standby mode the current volume setting is played back using acoustic signals. The volume setting can be heard immediately if playback is taking place.

## Outgoing messages

### General information

---

Your tiptel 205 has 2 individual outgoing messages (OGM 1 and 2). If OGM 1 is activated, callers can leave messages. OGM 2 is an OGM with no recording option (OGM only). Each OGM can last for up to 120 seconds. If your tiptel 205 recording capacity is full and an OGM 2 has been recorded, it is automatically activated when calls are answered.

When listening to OGM 1 you can start recording immediately by pressing the hash (#) key on the telephone keypad. If the OGM is long it may be appropriate to mention this option in the OGM text.

## Sample OGMs

---

### **OGM with recording option (OGM 1)**

Hello, you have called the Miller family in ... At the moment we can not come to the phone. If you have our mobile numbers, please contact us on them, otherwise just leave a message after the tone.

### **OGM with no recording option (OGM 2), message only**

Hi, this is Susi Blumenfeld. I am not here. Please call later. Goodbye!

## Recording OGMs

---



or

Hold down the button for the OGM that you wish to record for approx 3 seconds.

You hear a message tone.



approx. 3 sec.

## Outgoing messages



Start speaking. Make sure the distance to the microphone, which is below the playback button, is about 15 cm.

The display will show the duration of your message. An OGM may be up to 120 seconds long.



Press the Stop button when you have finished your text.

The OGM is tested automatically.

## Checking the OGMs

---




or



Briefly press the button of the OGM that you wish to hear.

The display shows "A1" or "A2" and the text is played back for checking purposes.

# Answering mode

 Make sure there is sufficient memory available for the recording. If necessary delete individual or all ICMs.



Press the answering mode button.

Answering mode is switched on with the most recently selected OGM. The device confirms with the announcement "Recording on" or "Message only". The red LED lights up permanently and flashes as soon as new ICMs are recorded. The number of recorded ICMs is displayed.

## Answering mode



or

Then you can select which OGM text should be heard by pressing the appropriate OGM button.


The display shows "A1" or "A2" as appropriate and the text is played back for checking purposes.



Press the answering mode button again to switch off answering mode.

Answering mode is switched off, the red LED lights up and the device confirms this with the announcement "Recording off".



 If you record OGM 2 (OGM only), when the incoming message memory is full your tiptel 205 switches to OGM 2 automatically. Otherwise the device closes the answering mode and does not answer further calls.

## Answering mode

- ☞ If you have activated the answering mode with OGM 1 and a caller records a message you can monitor it via the loudspeaker on the tiptel 205. If you want to answer the call, lift the receiver.
- ☞ A message may be up to 120 seconds long. Then the caller is informed by voice message that the recording has stopped.

## Playing back and deleting incoming messages

### Playing back new incoming messages

---



approx. 3 seconds

Hold down playback for approx 3 seconds.

New incoming messages are played back. The screen displays the current number of the recording. You will hear the weekday and time of the call before each message.



The volume can be changed by pressing the volume button repeatedly.

## Playing back all incoming messages

---



Press playback briefly.

The playback starts with the first recording.

## Pause

---

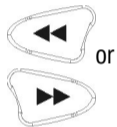


Press playback during playback.

Playback is stopped, the display shows "PA". Playback is restarted from the same point when you press the button again. The pause lasts for up to 60 seconds and then your tiptel 205 automatically leaves playback mode.

## Skip

---



Press the Forward and Back buttons during playback.

When you press the Forward button you skip the current ICM or when you press the Back button you repeat it.

## Pausing playback

---



Press stop.

The playback function is switched off; the device is in standby mode.

## Deleting individual messages

---



When playing back a message press the Delete button.

You will hear a message tone and the current message is deleted. All subsequent incoming messages are renumbered and move up one place.

## Deleting all heard messages

---



In standby mode hold down the "Delete" button for approx 3 seconds.

approx. 3 sec.

You will hear a message tone, the display shows "dL" and all messages that have been heard are deleted. If you hear four short tones you must first listen to the messages.

## Memo function

You can record personal information via the in-built microphone.



Press the "Memo/Back" button.

You will hear a short tone and the display shows a tape icon briefly.



Start speaking (maintain approx. 15 cm distance from the microphone).

The display will show the duration of your message in seconds. Each memo can last for up to 120 seconds.



To stop the recording press stop.

The recording ends. The LED flashes to signal a new message. The message counter is increased.

## Signal function

Your tiptel 205 will emit an acoustic symbol if a caller enters the signal code on his telephone keypad during the OGM. So you can be available for important callers even when answering mode has been activated and the playback volume is set to "1". The requirement for this function is that the caller is using a telephone with tone dialling (MFV).

Please refer to "Setting the signal code" for the instructions on programming your personal signal code.



Call tiptel 205.

You hear the OGM.

## Signal function



Whilst the OGM is playing back enter the signal code using the telephone keypad.

Once the signal code has been recognised in full by the device you will hear short confirmation tones. At the same time the tiptel will play notification tones whose purpose is to make someone pick up the telephone receiver.

## Remote access

You can access your tiptel 205 remotely from anywhere in the world using the keypad on a tone-enabled (DTMF) telephone. You need a personal remote access code to access the phone remotely. You can set your personal remote access code as described in "Setting the remote access code".

## Remote access

---



Call tiptel 205.

You hear the current OGM.

## Remote control




Whilst the OGM is playing back enter the remote access code using the telephone keypad.

Once the remote access code has been recognised correctly by the device you will hear a short confirmation tone.



Start the desired function by entering the corresponding number.

 If after entering a remote access code you have not selected a function within 8 seconds your tiptel 205 disconnects the line. If necessary you can extend the time before automatic disconnection by pressing the "6" button within/every 8 seconds. This maintains the connection and your tiptel 205 waits for further entries.

## Remote access functions


---

- |    |  |  |
|----|--|--|
| 00 | <b>Answering mode off</b><br>Press 00 in succession.                       | The answering mode is switched off.  |
| 01 | <b>Switch on answering mode with OGM 1</b><br>Press 0 and 1 in succession. | Answering mode is switched on with OGM 1, the OGM is played for checking. If no OGM has been recorded you will be informed by voice message. |
| 02 | <b>Switch on answering mode with OGM 2</b><br>Press 0 and 2 in succession. | Answering mode is switched on with OGM 2, the OGM is played for checking. If no OGM has been recorded you will be informed by voice message. |


## Remote control

- |       |   |  |
|-------|---|--|
| 2     | <b>To playback all ICMs</b><br>Press 2.   | All messages are played back. If no messages have been recorded you will be informed by voice message.                 |
| 3     | <b>To playback new ICMs</b><br>Press 3.   | New messages are played back. If no new messages have been recorded you will be informed by voice message.             |
| 4     | <b>Room monitoring</b><br>Press 4.  | You can monitor the room for 20 seconds. If necessary press 4 again if you want to monitor the room for longer.        |
| 5...1 | <b>Delete all messages that you have heard</b><br>Press 5 and then 1 after the OGM. | After pressing 5, your tiptel 205 will say "Erase messages"; press 1 to confirm that heard messages are to be deleted. |
| 6     | <b>Stop playback or recording</b><br>Press 6.                                       | This stops message playback and memo recording.  |

## Remote control

- 7      **Recording a memo**  
Press 7.      After the signal tone you can record a memo that is treated as a message.
- 81      **Record OGM 1**  
Press 81 in succession.      Speak your new text for OGM 1 after the beep. When you have finished your OGM text press 6 to stop the function.
-  Speak OGM.
- 6      Press 6.
- 82      **Testing OGM 1**  
Press 82 in succession.      OGM 1 is played back.

## Remote control

- 91 **Record OGM 2**  
Press 91 in succession.
-  Speak OGM.
- 6 Press 6.
- 92 **Testing OGM 2**  
Press 92 in succession.
- OGM 2 is played back.

## Remote control

When playing back a message, the following functions are available:

- |   |  |  |
|---|--|--|
| 1 | <b>Repeat the previous message</b><br>Press 1. | The previous message is repeated from the start. |
| 3 | <b>Move on to next message</b><br>Press 3.     | The next message is repeated from the start.     |
| 4 | <b>Repeat the current message</b><br>Press 4.  | The current message is played again.             |
| 5 | <b>Delete the current message</b><br>Press 5.  | The current message is deleted.                  |

6

### Stop

Press 6.

Playback is stopped.

## Remote activation of answering mode

---



Call tiptel 205.

After about 30 seconds the device answers with the voice message "Answer off".



Enter the remote access code via the telephone keypad.

After recognising the remote activation code in full the device quits with a signal tone and returns to the remote access mode.

## Remote control

- 01 Press 01 (for OGM 1) or 02 (for OGM 02) in succession.
- or
- 02
- The device confirms with "Recording on" or "OGM only" and plays the OGM back for verification purposes. You can hang up as soon as the OGM starts to playback; from this point on the device is in answering mode. If no OGM has been recorded you will be informed by voice message.

## Appendix

### Service

---

You have purchased a modern product of TIPTEL AG, granting a continuous level of the highest quality. This is underlined by our certification according to DIN EN ISO 9001.

If, however, problems occur or you have questions on operating the device, please contact your local dealer.

## Guarantee

---

Please contact your local dealer or importer for details of guarantee for non EC countries.

Within the European Community the following guarantee regulation applies:

Your contact for services arising from guarantee obligations is the authorised dealer where you bought the device.

TIPTEL AG will grant a guarantee of 2 years from the date of handover for the material and for the manufacturing of the telecommunications terminal unit.

Initially, the purchaser shall have only the right of subsequent performance. Subsequent performance entails either repair or the supply of an alternative product. Exchanged devices or parts shall become the property of the authorised dealer.

## Appendix

If the subsequent performance fails, the purchaser can either demand a reduction in the purchase price or withdraw from the contract.

The purchaser shall notify the dealer immediately of any defects found. Proof of the guarantee entitlement shall be furnished by standard proof of purchase (receipt or invoice).

The guarantee entitlement shall expire if the purchaser or an unauthorised third party interferes with the device. Damage caused by inappropriate handling, operation, storage or by force majeure or other external influences shall not be covered by the guarantee.

The guarantee shall not cover any consumable material (e.g. batteries) or defects that only slightly impair the value or the usability of the device.

Claims for damage caused by transport shall be asserted to the delivery company.

### Notes on settlement:

Repairs can only be conducted by the TIPTEL Service. A warranty repair does not prolong the warranty period – neither for the replaced parts nor for the device. This guarantee is not transferable and shall expire if the device is sold on to another party. It shall also expire if the device is interfered with by third parties or if the serial number on the device has been removed or made illegible. There is a guarantee seal on the tiptel 205. Please do not damage or remove this seal because otherwise, your guarantee will expire.

The General Terms and Conditions of TIPTEL AG, which are part of the contract for a dealer, shall also apply. In the event of a complaint, the defective product shall be sent to the relevant TIPTEL subsidiary, the importer or dealer along with a description of the defect and the proof of purchase.

If you have any questions about your telephone line, please contact your network provider.

## CE sign

---

This device is approved for the connection and use within the analogue public telephone networks in all EC countries – according to the European Requirements. Due to technical deviations in individual countries, we cannot grant an unlimited guarantee for the successful operation at all types of telephone accesses.

TIPTEL AG hereby declares that the device complies with all fundamental requirements of the European directive 1999/5/EC. This conformity is confirmed by the CE sign on the device.

Further details on the declaration of conformity can be found under the following internet address:

<http://www.tiptel.org>

## **Ecological information**

---

During the normal use of the telephone you will not have any contact to substances damaging to your health

If you do not have further use of your tiptel 205, TIPTEL AG will take back the device without any charge. The device will be properly taken to pieces for recycling.

## Troubleshooting

---

Try to use the following table try to define the cause of a problem and solve the error.

<b>Problem</b>	<b>Possible cause</b>	<b>Remedy/Recommendation</b>
No display	No contact with mains power supply.	Check all cables and plugs. If necessary try another plug.
No sound	Volume set to zero.	Volume adjustment .
Does not answer		Check all cables and plugs.

## Appendix

Device answers calls but does not record	OGM 2 (OGM only) is activated.	Activate OGM 1
Buzzing or other interference on loudspeaker	Interference from cordless telephones, monitors etc.	Change installation location.
No answer, subsequent telephone does not work	Wrong connection cable, wiring boxes incorrectly wired.	Only use original cables, check wiring boxes (if nec. get a specialist to check).

If all of the above suggestions do not resolve your problem, use a straightened paper clip to press RESET on the back of the tiptel 205. Insert the paper clip inclined until You reach the button within the housing. Thus, you reset the answering machine.

## Technical specifications

---

<b>Dimensions (W x H x D)</b>	
tiptel 205	94 x 80 x 130 mm
<b>Weight</b>	
tiptel 205 (excluding batteries)	235 g
Mains plug	190 g
<b>Operating voltage</b>	
Mains plug	230 V / 50 Hz
Idle power output	approx. 3 W

## Appendix

<b>Ambient temperature</b>	0 – 40 °C
<b>Outgoing messages</b> Number of outgoing messages Length of OGM	2 (with and without recording) up to 2 min.
<b>Incoming messages</b> Total recording capacity approx. Max. recording time per call	17 min. 2 min.

# Index

<b>A</b>	
Adjusting volume .....	30
Answering mode.....	7, 36
<b>B</b>	
Button allocation .....	5
<b>C</b>	
Caller's number .....	39
CE sign .....	62
Changing OGM .....	7
Checking the OGMs .....	35
Connecting .....	15
<b>D</b>	
Date .....	17
Delete.....	6
Deleting all messages .....	45
Deleting individual messages.....	44
<b>E</b>	
Ecological information .....	63
<b>G</b>	
Guarantee .....	59
<b>I</b>	
Installation.....	14

## Index

Installing.....3

### L

Language..... 16, 18

### M

Mains plug .....4, 13

Memo.....46

Memo, remote access.....53

### N

Number of ringing tones..... 19

### O

OGM only.....32

OGM with recording .....32

### P

Package..... 13

Pause, playback .....41

Pausing playback .....43

Personal info (memo) .....46

Playing back all incoming messages .....40

Playing back new incoming messages .....39

Product package ..... 13

### R

Recording OGMs.....33

Remote access.....49

Remote access code.....17, 50

Remote access functions .....51

## Index

Remote activation ..... 56

Ringing tones ..... 16

### **S**

Safety instructions ..... 3

Sample OGMs ..... 32

Service ..... 58

Setting options ..... 16

Setting remote access code ..... 24

Setting the signal code ..... 27

Signal code ..... 17, 47

Signal function ..... 47

Skip ..... 42

### **T**

Technical specifications ..... 66

Telephone connection cable ..... 13

Time ..... 17, 21

Troubleshooting ..... 64

### **V**

Volume control ..... 8

### **W**

Weekday ..... 17, 21

**Tiptel B.V.**

Camerastraat 2

NL – 1322 BC Almere

Telefoon: 0900 – BELTIPEL of  
0900 – 2358478 (niet gratis)

Fax: 036 – 53 678 81

E-mail: info@tiptel.nl

Internet: www.tiptel.nl

**Tiptel NV**

Leuvensesteenweg 510 bus 4

B – 1930 Zaventem

Telefoon: 0903 99 333 (1,12 Euro / min.)

Fax: 02 714 93 34

E-mail: tech@tiptel.be

Internet: www.tiptel.be

**Tiptel sarl**

23, avenue René Duguay-Trouin

F – 78960 Voisins-Le-Bretonneux

Tél. : 01 / 39 44 63 30

Fax : 01 / 30 57 00 29

e-mail : support@tiptel.fr

Internet : www.tiptel.fr

**Tiptel GmbH**

Tenschertstraße 5

A - 1230 Wien

Tel.: 01 - 616 78 71  
Fax: 01 - 616 78 71 - 22  
E-mail: office@tiptel.at  
Internet: www.tiptel.at

**Tiptel AG**

Bahnstrasse 46

CH - 8105 Regensdorf

Tel.: 044 - 884 01 80  
Fax: 044 - 843 13 23  
E-mail: tiptel@tiptel-online.ch  
Internet: www.tiptel-online.ch

**TIPTEL AG**

Halskestraße 1

D - 40880 Ratingen

Tel.: 0 18 05 – 84 78 35\*  
Vanity Tel.: 0 18 05 – TIPTEL\*  
Fax: 0 18 05 – 84 78 49\*  
E-mail: support@tiptel.de  
Internet: www.tiptel.de

**International:**  
E-mail: int.support@tiptel.com  
Internet: www.tiptel.com  
\* (0,12 Euro pro Minute, by dtms)

12/2004 (D) (UK)  
EDV 4932805